

Den här texten är endast avsedd som ett dokumentationshjälpmedel och har ingen rättslig verkan. EU-institutionerna tar inget ansvar för innehållet. De autentiska versionerna av motsvarande rättsakter, inklusive ingresserna, publiceras i Europeiska unionens officiella tidning och finns i EUR-Lex. De officiella texterna är direkt tillgängliga via länkarna i det här dokumentet

**► B**                      **KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2016/2148**  
av den 7 december 2016  
om regler för förvaltningen och fördelningen av de textilkvoter som fastställts för år 2017 i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2015/936  
(EUT L 333, 8.12.2016, s. 32)

Ändrad genom:

			Officiella tidningen		
			nr	sida	datum
<b>► <u>M1</u></b>	Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2017/992 av den 12 juni 2017		L 149	66	13.6.2017



**KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU)  
2016/2148**

**av den 7 december 2016**

**om regler för förvaltningen och fördelningen av de textilkvoter som fastställts för år 2017 i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2015/936**

*Artikel 1*

I denna förordning fastställs regler för 2017 för förvaltningen av kvantitativa kvoter för import av vissa textilprodukter som anges i bilaga III till förordning (EU) 2015/936.

*Artikel 2*

De kvoter som avses i artikel 1 ska fördelas i ordningsföljd efter när kommissionen tar emot medlemsstaternas anmälningar om individuella näringsidkares ansökningar om kvantiteter, vilka för varje enskild näringsidkare inte får överstiga de maximikvantiteter som anges i bilaga I.

Dessa maximikvantiteter ska emellertid inte gälla för näringsidkare som vid sin första ansökan för 2017 kan bevisa för de behöriga nationella myndigheterna att de för de berörda kategorierna och tredjeländerna importerade mer än de maximikvantiteter som angetts för varje kategori enligt de importtillstånd som beviljats dem för 2016.

För dessa näringsidkare får de behöriga myndigheterna tillåta import som inte överskrider de kvantiteter som importerades 2016 från de berörda tredjeländerna och för berörda kategorier, under förutsättning att detta ryms inom kvoten.

*Artikel 3*

Importörer som redan har utnyttjat 50 procent eller mer av den kvantitet som de tilldelats enligt denna förordning får lämna in en ny ansökan för samma produktkategori och samma ursprungsland avseende kvantiteter som inte får överstiga de maximikvantiteter som anges i bilaga I.

*Artikel 4*

1. De behöriga nationella myndigheter som anges i bilaga II får från och med kl. 10.00 (lokal tid, Bryssel), den 11 januari 2017 till kommissionen anmäla de kvantiteter för vilka ansökningar om importtillstånd har inkommit.

2. De behöriga nationella myndigheterna ska utfärda importtillstånd först när kommissionen i enlighet med artikel 17.2 i förordning (EU) 2015/936 har anmält att de begärda kvantiteterna finns tillgängliga för import.

**▼B**

De ska utfärda importtillstånd endast om näringsidkarna

- a) kan bevisa att det finns ett kontrakt för leverans av varorna, och
- b) skriftligen intygar att de för kategorin och landet i fråga
  - i) inte redan har beviljats ett importtillstånd enligt denna förordning, eller
  - ii) har beviljats ett importtillstånd enligt denna förordning, men har utnyttjat minst 50 procent av den tilldelade kvantiteten.

3. Importtillstånden ska vara giltiga i nio månader från och med utfärdandedagen till och med den 31 december 2017.

De behöriga nationella myndigheterna får dock på importörens begäran förlänga tillståndens giltighet med tre månader om den tilldelade kvantiteten vid tidpunkten för begäran utnyttjats till minst 50 procent. En sådan förlängning får under inga omständigheter vara längre än till och med den 31 mars 2018.

*Artikel 5*

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Det ska tillämpas från och med den 1 januari 2017.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

▼ B

## BILAGA I

## Maximikvantiteter enligt artiklarna 2 och 3

▼ M1▼ B

Land	Kategori	Enhet	Maximikvantitet
Demokratiska folkrepubliken Korea	1	Kilogram	10 000
	2	Kilogram	10 000
	3	Kilogram	10 000
	4	Stycken	10 000
	5	Stycken	10 000
	6	Stycken	10 000
	7	Stycken	10 000
	8	Stycken	10 000
	9	Kilogram	10 000
	12	Par	10 000
	13	Stycken	10 000
	14	Stycken	10 000
	15	Stycken	10 000
	16	Stycken	10 000
	17	Stycken	10 000
	18	Kilogram	10 000
	19	Stycken	10 000
	20	Kilogram	10 000
	21	Stycken	10 000
	24	Stycken	10 000
26	Stycken	10 000	
27	Stycken	10 000	
28	Stycken	10 000	
29	Stycken	10 000	
31	Stycken	10 000	
36	Kilogram	10 000	
37	Kilogram	10 000	
39	Kilogram	10 000	

**▼B**

Land	Kategori	Enhet	Maximikvantitet
	59	Kilogram	10 000
	61	Kilogram	10 000
	68	Kilogram	10 000
	69	Stycken	10 000
	70	Par	10 000
	73	Stycken	10 000
	74	Stycken	10 000
	75	Stycken	10 000
	76	Kilogram	10 000
	77	Kilogram	5 000
	78	Kilogram	5 000
	83	Kilogram	10 000
	87	Kilogram	8 000
	109	Kilogram	10 000
	117	Kilogram	10 000
	118	Kilogram	10 000
	142	Kilogram	10 000
	151A	Kilogram	10 000
	151B	Kilogram	10 000
	161	Kilogram	10 000



## BILAGA II

## Förteckning över behöriga myndigheter som avses i artikel 4

<p><b>1. Belgien</b> FOD Economie, KMO, Middenstand en Energie (<i>Ekonomimyndigheten, SMF, egna företagare och energi</i>) Algemene Directie Economische Analyses en Internationale Economie Dienst Vergunningen Vooruitgangstraat 50 1210 Bryssel Tfn +32 22776713 Fax +32 22775063</p>	<p>SPF Economie, PME, Classes moyennes et Énergie (<i>Ekonomimyndigheten, SMF, egna företagare och energi</i>) Direction générale des Analyses économiques et de l'Économie internationale Service Licences Rue du Progrès 50 1210 Bryssel Tfn +32 22776713 Fax +32 22775063</p>	<p><b>2. Bulgarien</b> Министерство на икономиката и енергетиката Дирекция ”Регистриране, лицензиране и контрол” ул. ”Славянска” № 8 1052 София Тел.: +359 29407008/29407673/29407800 Факс: +359 29815041/29804710/29883654 Ministry of Economy and Energy 8, Slavyanska Str., Sofia 1052 Tfn +359 29407008/29407673/29407800 Fax +359 29815041/29804710/29883654</p>
<p><b>3. Tjeckien</b> Ministerstvo průmyslu a obchodu (Industri- och handelsministeriet) Licenční správa Na Františku 32 110 15 Praha 1 Tfn +420 224907111 Fax +420 224212133</p>		<p><b>4. Danmark</b> Erhvervs- og Vækstministeriet Erhvervsstyrelsen Langelinie Allé 17 2100 København Tfn +45 35291000 Fax +45 35291001</p>
<p><b>5. Tyskland</b> Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA) (<i>Myndigheten för ekonomi och exportkontroll</i>) Frankfurter Str. 29–35 65760 Eschborn Tfn +49 61969080 Fax +49 6196908800</p>		<p><b>6. Estland</b> Majandus- ja Kommunikatsiooniministeerium (<i>Ministeriet för ekonomi och kommunikationer</i>) Harju 11 15072 Tallinn Tfn +372 6256400 Fax +372 6313660</p>
<p><b>7. Irland</b> An Roinn Post, Fiontar agus Nuálaíochta 23 Sráid Chill Dara Baile Átha Cliath 2D02 TD30 Tfn +353 16312545 Fax +353 16312562 Department of Jobs, Enterprise and Innovation (Ministeriet för sysselsättning, företagande och innovation) Licensing Unit Kildare Street Dublin 2 Tfn +353 16312545 Fax +353 16312562</p>		<p><b>8. Grekland</b> Υπουργείο Οικονομίας, Ανάπτυξης και Τουρισμού Γενική Διεύθυνση Διεθνούς Οικονομικής και Εμπορικής Πολιτικής Διεύθυνση Συντονισμού Εμπορίου και Εμπορικών Καθεστώτων Τμήμα Β' Ειδικών Καθεστώτων Εισαγωγών Κορνάρου 1 105 63 Αθήνα Τηλ. +30 2103286041/2103286043/2103286223 Φαξ +30 2103286094 Ministry of Economy, Development and Tourism General Directorate for International Economic and Trade Policy, Directorate for Trade Coordination and Trade Regimes Unit B' Special Import Regimes 1 Kornarou Str. 10563 Aten Tfn +30 2103286041/2103286043/2103286223 Fax +30 2103286094</p>



<p><b>9. Spanien</b>  Ministerio de Economía y Competitividad (<i>Ekonomi- och konkurrensministeriet</i>)  Dirección General de Comercio e Inversiones  Paseo de la Castellana nº 162  28046 Madrid  Tfn +34 913493817/913493874  Fax +34 913493831  E-post: sgpolcoue.sccc@comercio.mineco.es</p>	<p><b>10. Frankrike</b>  Ministère de l'économie, de l'industrie et du numérique (<i>Ekonomi-, industri- och digitaliseringsministeriet</i>)  Direction générale des entreprises (DGE)  Service de l'industrie (SI)  Sous-direction de la chimie, des matériaux et des éco-Industries (SDCME)  Bureau des Matériaux  67 rue Barbès – BP 80001  94201 Ivry-sur-Seine Cedex  Tfn +33 179843449  E-post: isabelle.paimblanc@finances.gouv.fr</p>
<p><b>11. Kroatien</b>  Ministarstvo vanjskih i europskih poslova (<i>Utrikes- och Europaministeriet</i>)  Samostalni sektor za trgovinsku politiku i gospodarsku multilateralu  Trg N. Š. Zrinskog 7–8  HR-10000 Zagreb  Tfn +385 16444626  Fax +385 16444601  Utrikes- och Europaministeriet  Direktoratet för handelspolitiska och ekonomiska multilaterala frågor  Trg N. Š. Zrinskog 7–8  HR-10000 Zagreb  Tfn +385 16444626  Fax +385 16444601</p>	<p><b>12. Italien</b>  Ministero dello Sviluppo Economico (<i>Ministeriet för ekonomisk utveckling</i>)  Direzione Generale per la Politica Commerciale Internazionale  Divisione III – Accesso dei beni italiani nei mercati esteri e difesa commerciale delle imprese  Viale Boston 25  00144 Rom  Tfn +39 659647517/659932450/659932436  Fax +39 659932681/659932636  E-post: dgpci.div3@mise.gov.it</p>
<p><b>13. Cypern</b>  Κλάδος Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής  Υπηρεσία Εμπορίου  Υπουργείο Ενέργειας, Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού  Ανδρέα Αραούζου 6  1421 Λευκωσία  Τηλ. +357 22867100  Φαξ +357 22375443  Imports/Exports Licensing Section  Trade Service  Ministry of Energy, Commerce, Industry and Tourism  6 Andrea Araouzou  1421 Nicosia  Tfn +357 22867100  Fax +357 22375443</p>	<p><b>14. Lettland</b>  Latvijas Republikas Ārlietu ministrija (<i>Utrikesministeriet</i>)  Kr.Valdemāra iela 3  Rīga LV-1395  Tfn +371 67016201  Fax +371 67828121</p>
<p><b>15. Litauen</b>  Lietuvos Respublikos ūkio ministerija (<i>Ekonomiministeriet</i>)  Gedimino pr. 38/Vasario 16-osios g. 2  LT-01104 Vilnius  Tfn +370 70664658/70664808  Fax +370 70664762  E-post: vienaslangelis@ukmin.lt</p>	<p><b>16. Luxemburg</b>  Ministère de l'économie (<i>Ekonomiministeriet</i>)  Office des licences  19–21, boulevard Royal  L-2449 Luxembourg  Tfn +352 226162  Fax +352 466138  E-post: office.licences@eco.etat.lu</p>

▼ B

<p><b>17. Ungern</b> Magyar Kereskedelmi Engedélyezési Hivatal (Byrån för handelstillstånd) Budapest Németvölgyi út 37–39 1124 Tfn +36 14585514 Fax +36 14585832 E-post: keo@mkeh.gov.hu</p>	<p><b>18. Malta</b> Ministeru għall-Ekonomija, Investiment u Intrapriži Żgħar Dipartiment tal-Kummerċ, Xatt Lascaris Valletta VLT 1933 Tfn +356 25690214 Fax +356 21237112 E-post: commerce@gov.mt</p>	<p>Ministry for the Economy, Investment and Small Business Commerce Department, Trade Services Directorate Lascaris Valletta VLT1933 Tfn +356 25690214 Fax +356 21237112 E-post: commerce@gov.mt</p>
<p><b>19. Nederländerna</b> Belastingdienst/Douane (<i>Skatte- och tullmyndigheten</i>) centrale dienst voor in- en uitvoer Postbus 3070 6401 DN Heerlen Tfn +31 881512122 Fax +31 881513182</p>	<p><b>20. Österrike</b> Bundesministerium für Wissenschaft, Forschung und Wirtschaft (<i>Ministeriet för vetenskap, forskning och ekonomi</i>) Abteilung C2/9 – Außenwirtschaftskontrolle Stubenring 1 1010 Wien Tfn +43 171100-8353 Fax +43 171100-8366</p>	
<p><b>21. Polen</b> Ministerstwo Rozwoju (<i>Ministeriet för ekonomisk utveckling</i>) Pl. Trzech Krzyży 3/5 00-507 Warszawa Tfn +48 226935553 Fax +48 226934021</p>	<p><b>22. Portugal</b> Ministério das Finanças (<i>Finansministeriet</i>) AT – Autoridade Tributária e Aduaneira DSL – Direcção de Serviços de Licenciamento Rua da Alfândega nº 5 R/C 1149-006 Lisboa Tfn +351 1218813843 Fax +351 1218813986 E-post: dsl@at.gov.pt</p>	
<p><b>23. Rumänien</b> Ministerul Economiei (<i>Ekonomiministeriet</i>) Comerţului şi Mediului de Afaceri Direcţia Politici Comerciale Calea Victoriei, nr.152, sector 1 010096 Bucureşti Tfn +40 213150081 Fax +40 213150454 E-post: clc@dce.gov.ro</p>	<p><b>24. Slovenien</b> Ministrstvo za finance (<i>Finansministeriet</i>) Finančna uprava Republike Slovenije Spodnji Plavž 6c SI-4270 Jesenice Tfn +386 42027583 Fax +386 42024969 E-post: taric.fu@gov.si</p>	
<p><b>25. Slovakien</b> Ministerstvo hospodárstva SR (<i>Ekonomiministeriet</i>) Odbor výkonu obchodných opatrení Mierová 19 827 15 Bratislava Tfn +421 248547019 Fax +421 243423915 E-post: jan.krocka@mhsr.sk</p>	<p><b>26. Finland</b> Tulli PL 512 FI-00101 Helsingfors Tfn +358 2955200 E-post: kirmo@tulli.fi</p>	<p>Tullen PB 512 FI-00101 Helsingfors Tfn +358 2955200 E-post: kirmo@tulli.fi</p>



**▼ B**

---

<b>27. Sverige</b> Kommerskollegium Box 6803 SE-113 86 Stockholm Tfn +46 86904800 Fax +46 8306759 E-post: <a href="mailto:registrator@kommers.se">registrator@kommers.se</a>	<b>28. Förenade Kungariket</b> Department for International Trade (Ministeriet för internationell handel) 1 Victoria Street London SW1H 0ET E-post: <a href="mailto:grant.mosedale@trade.gsi.gov.uk">mailto: grant.mosedale@trade.gsi.gov.uk</a>
--	--

---